

## NABÍDKA STÁŽE v Českém centru Berlín

České centrum v Berlíně hledá průběžně stážisty se zájmem o českou kulturu a její propagaci v Berlíně a v Německu. Délka stáže minimálně 4 měsíce, ideálně 6 a více měsíců, pracovní doba 40 hodin týdně. Aktuální nejbližší datum nástupu je **1. prosince 2018**.

### INFORMACE K PODOBĚ STÁŽÍ

#### Stáž 1 - zaměření: překlady, PR, práce s textem

---

**Náplň stáže:**

- spolupráce na přípravě programu, práce s veřejností, informační servis a řešerše
- pomoc při pořádání kulturních akcí, hlídání výstav, guest service
- překlady z němčiny do češtiny
- spolupráce při administraci webových stránek a správě sociálních sítí ČR

**Požadavky:**

- zájem o umění a kulturu
- předchozí zkušenosti s překlady a organizací kulturních akcí vítány
- velmi dobré znalosti německého (B2/C1) a anglického jazyka (B2)
- smysl pro detail, spolehlivost, vlastní iniciativa, schopnost týmové práce
- zkušenost se sociálními sítěmi Facebook, Instagram a Twitter výhodou

#### Stáž 2 - zaměření: grafika a fotodokumentace

---

**Náplň stáže:**

- fotografická dokumentace akcí
- zpracování fotografií a videí a menší grafické úkoly
- spolupráce na přípravě programu, práce s veřejností, informační servis a řešerše
- pomoc při pořádání kulturních akcí, hlídání výstav, guest service
- spolupráce na produkci výstav

**Požadavky:**

- zájem o umění a kulturu, předchozí zkušenosti s organizací kulturních akcí vítány
- dobré znalosti německého (min. B2) nebo anglického jazyka (B2)
- kreativita, spolehlivost, vlastní iniciativa a schopnost týmové práce
- zkušenosti s fotodokumentací akcí a grafickými programy (Adobe Photoshop, InDesign, Illustrator)
- zkušenosti s tvorbou videí výhodou

#### Stáž 3 - zaměření: produkce, programová koordinace

---

**Náplň stáže:**

- kreativní spolupráce na přípravě programu
- práce s veřejností, informační servis a řešerše
- pomoc při pořádání akcí, hlídání výstav, koordinaci jazykových kurzů a guest service

- Požadavky:**
- zájem o kulturu a umění
  - velmi dobrý přehled v jedné z následujících oblastí – výtvarné umění, architektura, design, móda, hudba, literatura, film, divadlo, tanec, společenské vědy, ekonomika, věda a inovace
  - dobré znalosti německého (min. B2) nebo anglického jazyka (min. B2)
  - kreativita, spolehlivost, vlastní iniciativa a schopnost týmové práce
  - předchozí zkušenosti s organizací nebo s přípravou kulturních akcí vítány

- Stážistům nabízíme:**
- spolupráci na zajímavých kulturních projektech
  - možnost realizace vlastního projektu
  - zkušenosti s řízením projektů v oblastech kultury a PR
  - kontakt s kulturními organizacemi a umělci z České republiky a Německa
  - zkušenosti z kulturní instituce v zahraničí
  - práci v příjemném týmu v centru Berlína

V případě zájmu prosím zašlete svůj **strukturovaný životopis, motivační dopis a vyplněný dotazník k žádosti o umožnění stáže na ČR v zahraničí** (dostupný na stránkách Českých center, v sekci *O nás - Kariéra - Stáže* nebo [zde](#)) Katharině Meyer na e-mail [meyer@czech.cz](mailto:meyer@czech.cz). V motivačním dopise nezapomeňte uvést, co z české kultury považujete za hodnotné a mělo by se propagovat v zahraničí. Přihlášky jsou přijímány průběžně.

Jedná se o **neplacenou stáž**, doporučujeme hlavně studentům s nárokem na grant (např. Erasmus+).